

English translation by
Alexander F. Beck

54. ГИМНЪ ВСЕВЕЛИКОГО ВОЙСКА ДОНСКОГО

Anthem of the Don-River Cossack Armies

Слова Ф.И. Анисимова
Words by F. I. Anisimov
Обработка
В.Н. Мангулина
Arranged by V.N. Mantulin

Andante con anima

Вско - ды - нул - ся, встал - ю - вал - ся пра - во -
Ir - re - sist - ib - ly it crest - ed Chris - tian

слуш - ный Ти - хий Донъ, и по - слы - шно о - го -
Don - land's hu - man tide, while re - spond - ing as ex -

пра - во - сла - вилъ и по - слы - шно
Chris - tian Don - land's while re - spond - ing

стал - ся на при - зывъ сво - бо - ды онъ,
rest - ed to ap - peals from - free - dom's side.

Зеленеет степь речная,
Золотится волна воды,
И, сль простора летая,
Волнный слышится призывъ.

Донь дтей своихъ съзываетъ
Въ кругъ державный Войсковой;
Атамана выбираетъ
Всенародное думой.

Донь дтей своихъ слызываетъ
На кровавой бранной тирь,
Къ туркамъ въ гости снаряжаетъ,
Чтобы дать России миръ.

Въ боевое грозно время,
Въ память дельцовъ и отцовъ,
Иновъ свободу стадо племя
Возродившихся Донцовъ.

Славися, Донь, и въ наши годы,
Въ память подвигной старины;
Въ часъ непогоды честь свободы
Отстоять твоимъ сыномъ.

River Don and rolling prairies:
waves of water, grass and grain...
From the heart of open spaces
pulses liberty's refrain.

To assemble for decisions
all her sons calls-up the Don.
They elect a man of vision:
people's choice in leaders born.

On the Don-banks they fgather--
set for combat's bloody chores:
to convince the Turk he'd rather
never risk another war.

Grimmest time, so Don is ready
ancient glory to restore:
men-of-Don, in courage steady,
rise for liberty once more.

Hail, o Don, in any era!
To revive your noble past,
let your sons hold freedom dearer
than all else, while honour lasts.